



「心傳心」保費優惠券

高達20,000港元保費扣減優惠

推廣期：由2026年8月8日至2026年10月26日（包括首尾兩天）

宏利衷心感謝您一直以來對我們的信賴與支持。為了答謝客戶一直以來的支持，我們特別向特選客戶提供**2張「心傳心」保費優惠券**（「心傳心優惠券」）。

於推廣期內成功投保指定計劃時，透過宏利網上電子投保系統ePOS使用您的心傳心優惠券，可享有即時保費扣減。心傳心優惠券更可與其他推廣優惠同時使用，讓您盡享優惠！

除自行使用心傳心優惠券，您亦可以**轉讓心傳心優惠券給摯愛親友，分享限時優惠！**



保費扣減優惠

投保指定基本計劃並使用心傳心優惠券，可享以下首期保費扣減：

首年年度化保費	首期保費扣減金額
6,000港元 – 少於15,000港元	500港元
15,000港元 – 少於25,000港元	1,300港元
25,000港元 – 少於50,000港元	2,500港元
50,000港元 – 少於200,000港元	5,000港元
200,000港元或以上	20,000港元



合資格基本計劃

心傳心優惠券適用於投保下列合資格基本計劃（不適用於整付保費）：

人壽保險

- 盈傳創富保障計劃3 – 優選版
- 盈傳創富保障計劃3

危疾

- 宏健守護危疾入息保障
- 宏伴護航危疾入息保障
- 活耀人生危疾保2
- 活耀人生危疾保2（加強版）
- 活耀人生危疾保PRO
- 守護無間危疾保
- 守護無間危疾保（保寶未來）

醫療保障

- 倍康醫療加保計劃
- 活亮人生醫療保障系列
- 晉領醫療保障系列
- 守護一生醫療保障計劃
- 宏利晉悅醫療保障計劃（只適用於澳門）
- 宏利愛守護自願醫保標準計劃（只適用於香港）
- 宏利全護航自願醫保靈活計劃（只適用於香港）
- 宏利晉悅自願醫保靈活計劃（只適用於香港）

如何使用您的心傳心優惠券

步驟1

下載並打開宏利香港及澳門應用程式，登入您的賬戶並前往「獎賞禮遇」專區。

步驟2

點選右上角的「我的錢包」。兩張「心傳心」保費優惠券已加入至您的錢包。

步驟3

在「我的錢包」頁面內選擇「心傳心」保費優惠券，點選「查看詳情」，再點選「獲取優惠碼」及「確認」以領取心傳心優惠券，您可：

- A. 投保合資格基本計劃時透過宏利網上電子投保系統ePOS使用心傳心優惠券獲得即時保費扣減（每次保單申請僅可使用一張心傳心優惠券）；
或
- B. 轉讓心傳心優惠券給摯愛親友（每張心傳心優惠券只限轉讓一次）

「心傳心」保費優惠券注意事項：

	 憑藉您與宏利的良好關係及對我們服務的信任，您可將此推廣活動的心傳心優惠券分享給朋友或家人，讓他們也能夠享受專屬保費扣減。
特選客戶 (心傳心優惠券持有人)	 切勿以任何方式邀請或說服心傳心優惠券受薦人購買保險產品，或者提供任何與保險產品相關的意見或建議。
	 請根據個人的保障需要作出投保決定，如有任何關於保險產品的問題，請瀏覽宏利網站或向宏利顧問查詢。
心傳心優惠券受薦人	 不能再轉讓心傳心優惠券，每張心傳心優惠券只限轉讓一次。

歡迎聯絡您的保險顧問了解詳情，把握專屬禮遇！

本單張的內容並未載有保單的所有條款，而完整條款載於有關之保單文件中。投保前，您應參閱保單條款以了解該產品之確實條款及細則。我們可按閣下要求提供該複本。有關產品詳情及主要產品風險，請參閱產品單張。

「心傳心」保費優惠券條款及細則

- 推廣日期為2026年8月8日至2026年10月26日止(包括首尾兩天) (「推廣期」)。
- 特選客戶將在推廣期間獲贈2張「心傳心」保費優惠券 (「心傳心優惠券」) (「合資格客戶」)，可於推廣期內投保第15條所列之合資格基本計劃可獲享保費扣減，或轉讓親友 (「受薦人」)。
- 有關轉讓是由合資格客戶主導的自願行為，受本條款及細則約束。受薦人必須於成功收訖心傳心優惠券後於推廣期內投保第15條所列之合資格基本計劃方可獲享保費扣減。
- 每張心傳心優惠券只能轉讓一次，一經成功轉讓，該心傳心優惠券變成不可轉讓，同時不得退還予合資格客戶。
- 合資格客戶及受薦人需登入指定網站建立帳戶，以管理心傳心優惠券。
- 心傳心優惠券必須透過宏利網上電子投保系統ePOS (「ePOS」) 進行保單申請時一併使用，每次保單申請僅可使用一張心傳心優惠券。
- 心傳心優惠券只能用作直接扣除新保單的部分首期保費。
- 要符合獲得保費扣減的資格，合資格客戶或受薦人必須使用有效心傳心優惠券並同時為合資格基本計劃的唯一保單持有人。
- 在任何情況下，如取消新保單或新保單不獲緒發，曾使用之心傳心優惠券不可再次用於其他保單，相關之保費扣減金額亦不會獲得退還。
- 在任何情況下，心傳心優惠券均不得兌換現金或轉售，任何餘額亦不會獲得退還現金。
- 此心傳心優惠券可與其他宏利推廣優惠一併使用，但不能與其他保險優惠券同時使用 (如有)。若所投保之計劃可享其他推廣計劃之保費折扣，使用心傳心優惠券的首年年度化保費要求將以已扣減其他推廣優惠所提供的折扣前之首年年度化保費來計算。
- 宏利有權於任何時間更改、終止或取消此推廣而不作另行通知。宏利就有關此推廣之決定乃為最終及具決定性的。
- 如保單於香港簽發，本條款及細則受香港特別行政區法律管轄並按其詮釋，且任何爭議須提交香港法院專屬管轄。若保單於澳門簽發，本條款及細則受澳門特別行政區法律管轄並按其詮釋，且任何爭議須提交澳門法院專屬管轄。
- 此推廣下之保費扣減只適用於投保第15條所列之任何合資格基本計劃之新保單申請。有關保單申請必須由宏利的保險顧問透過ePOS於推廣期內成功遞交，並獲宏利於2026年12月31日或以前成功批核 (「合資格基本計劃」)。
- 合資格基本計劃包括 (不適用於整付保費)：
 - 盈傳創富保障計劃3 – 優選版
 - 盈傳創富保障計劃3
 - 宏健守護危疾入息保障
 - 宏伴護航危疾入息保障
 - 活耀人生危疾保2
 - 活耀人生危疾保2 (加強版)
 - 活耀人生危疾保PRO
 - 守護無間危疾保
 - 守護無間危疾保 (保寶未來)
 - 倍康醫療加保計劃
 - 活亮人生醫療保障系列
 - 晉領醫療保障系列
 - 守護一生醫療保障計劃
 - 宏利晉悅醫療保障計劃 (只適用於澳門)
 - 宏利愛守護自願醫保標準計劃 (只適用於香港)
 - 宏利全護航自願醫保靈活計劃 (只適用於香港)
 - 宏利晉悅自願醫保靈活計劃 (只適用於香港)
- 合資格基本計劃使用心傳心優惠券可享有的保費扣減如下表：

首年年度化保費	首期保費扣減金額
6,000港元 – 少於15,000港元	500港元
750美元 – 少於1,875美元	62.50美元
15,000港元 – 少於25,000港元	1,300港元
1,875美元 – 少於3,125美元	162.50美元
25,000港元 – 少於50,000港元	2,500港元
3,125美元 – 少於6,250美元	312.50美元
50,000港元 – 少於200,000港元	5,000港元
6,250美元 – 少於25,000美元	625美元
200,000港元或以上	20,000港元
25,000美元或以上	2,500美元

- 此推廣下之保費扣減適用於合資格基本計劃的標準保費，惟不包括由通脹加保權益 (適用於宏健守護危疾入息保障、宏伴護航危疾入息保障、活耀人生危疾保2、活耀人生危疾保2 (加強版)、活耀人生危疾保PRO及守護無間危疾保) 所產生的額外保費。所有額外保費 (如有) 及預繳保費 (如有) 並不會納入計算保費扣減金額。為免存疑，所有附加保障的保費並不會納入計算保費扣減金額。
- 整付保費之合資格基本計劃並不符合本推廣之保費扣減的資格。
- 凡於香港簽發的合資格基本計劃，保險業監管局所收取的保費徵費將會以扣除保費扣減金額前之保費計算。
- 保費扣減不能轉讓或兌換現金。在任何退回保費的情況下，以保費扣減扣除的任何保費部分在任何情形下將不會被視作已繳保費亦不會被計算在退回金額內。為免存疑，保費扣減並不會影響合資格基本計劃的保證現金價值 (依個別情況) 及保單持有人享有的任何利益。

於本單張內，「您」及「閣下」指保單持有人，「我們」、「本公司」及「宏利」指宏利人壽保險 (國際) 有限公司，宏利金融有限公司之附屬公司。

合資格基本計劃乃宏利提供及承保的保險產品。**本單張必須與有關產品單張一併閱讀。**您不應單獨因此推廣或此單張而購買此等產品，請向您的宏利保險顧問索取產品單張，您可從中了解更多詳細產品資料包括顯示產品風險披露的「重要事項」部分。

有關宏利愛守護自願醫保標準計劃、宏利全護航自願醫保靈活計劃及宏利晉悅自願醫保靈活計劃之完整產品資料，請瀏覽宏利網站www.manulife.com.hk。

如欲了解詳情，歡迎與您的宏利保險顧問聯絡，或致電客戶服務熱線 (852) 2510 3383 (如閣下身處於香港) 或 (853) 8398 0383 (如閣下身處於澳門)。

如欲參閱宏利之私隱政策，閣下可瀏覽宏利網站，網址為www.manulife.com.hk。閣下並可要求宏利停止使用閣下的個人資料作直接促銷用途，如有此需要，請致函以下地址。我們不會因此而收取任何費用。

本單張只可於香港及澳門傳閱，並不可於中國內地傳閱。

宏利人壽保險 (國際) 有限公司 (宏利金融有限公司之附屬公司)

香港：香港九龍觀塘偉業街223-231號宏利金融中心A座22樓

澳門：澳門新馬路61號宏利廣場14樓A